



## EDITAL

### ATRIBUIÇÃO DE DUAS BOLSAS DE INVESTIGAÇÃO PARA MESTRES

Ref.<sup>a</sup> QTLEAP/INF7/2MT

Na **Faculdade de Ciências da Universidade de Lisboa**, encontra-se aberto concurso para a atribuição de 2 (duas) Bolsas de Investigação para Mestres, no âmbito do projeto de investigação europeu QTLeap – Quality Translation by Deep Language Engineering Approaches (EC/FP7/610516), da Faculdade de Ciências da Universidade de Lisboa, financiado pela Comissão Europeia, nas seguintes condições:

1. **Área Científica:** Informática

2. **Requisitos de admissão:**

2.1 Os candidatos deverão possuir como **requisitos obrigatórios:** Mestre em Informática com experiência de investigação comprovada na área do processamento de linguagem, de acordo com as necessidades e padrões adotados pelo projeto.

2.2 Os candidatos deverão possuir como **requisitos preferenciais:** Experiência no desenvolvimento de tarefas avançadas de natureza linguística e informática, relacionadas com a tradução automática.

3. **Plano de trabalhos:** Desempenhar funções como assistente de investigação e desenvolver tarefas definidas no âmbito do plano de trabalho do projeto QTLeap. Desenvolver trabalho de investigação relativo a tarefas avançadas de natureza linguística e informática, relacionadas com o processamento de linguagem na área da tradução automática. E ainda, desenvolver também outras tarefas autónomas e exploratórias com nível de risco para o sucesso do projeto e adequado às competências evidenciadas.

4. **Legislação e regulamentação aplicável:** Lei n.º 40/2004, de 18 de agosto, alterada pelo Decreto-Lei n.º 202/2012, de 27 de agosto, pelo Decreto-Lei n.º 233/2012, de 29 de outubro, pela Lei n.º 12/2013, de 29 de janeiro, e pelo Decreto-Lei n.º 89/2013, de 9 de julho (Estatuto do Bolseiro de Investigação), e o Regulamento de Bolsas de Investigação da Universidade de Lisboa, publicado através do Despacho (extrato) n.º 6977/2015, de 23 de junho.

5. **Local de trabalho:** O trabalho será desenvolvido no Campus Universitário, no Departamento de Informática, da Faculdade de Ciências da Universidade de Lisboa.

6. **Orientação Científica:** Professor António Branco, Coordenador do projeto QTLeap.

7. **Duração das bolsas:** As bolsas têm início previsto para fevereiro de 2016. O contrato, com a duração inicial de 6 meses, em regime de exclusividade, pode ser renovado, até à data limite de termo do projeto, 31 de outubro de 2016.

8. **Valor do subsídio de manutenção mensal:** O valor mensal das bolsas corresponde a 980€ (novecentos e oitenta euros), nos termos do Anexo ao Regulamento de Bolsas de Investigação da Universidade de Lisboa, pago mensalmente por transferência bancária.



9. **Métodos de seleção e respetiva valoração:** Os métodos de seleção aplicáveis serão a avaliação curricular e avaliação da experiência apropriada às tarefas específicas a desempenhar de acordo com o plano de trabalhos do Projeto, e eventual entrevista.

A avaliação final será obtida tendo em conta as seguintes ponderações: 30% para a avaliação curricular e 70% para a avaliação da experiência.

Apenas serão considerados para eventual seleção, os candidatos com classificação acima de 70%, podendo a bolsa não vir a ser atribuída.

A entrevista de seleção só será realizada em caso de empate na avaliação final, aos candidatos com classificação acima de 70%.

A avaliação global será obtida tendo em conta as seguintes ponderações: 50% para a avaliação curricular e da experiência e 50% para a entrevista.

10. **Composição do Júri de Seleção:** O Júri é composto pelo Professor António Branco, investigador responsável pelo projeto e Presidente do Júri, e pelos vogais efetivos Professor Luís Carriço (1.º Vogal Efetivo) e Professor Carlos Duarte (2.º Vogal Efetivo). São vogais suplentes o Professor João Balsa e o Professor Vasco Vasconcelos.

11. **Forma de publicitação/notificação dos resultados:** Todos os candidatos serão notificados do resultado final da avaliação para o endereço de correio eletrónico utilizado para o envio da respetiva candidatura, ou por correio, para a morada constante do seu *Curriculum Vitae*.

12. **Prazo de receção de candidaturas:** O concurso encontra-se aberto no período de 08 a 21 de janeiro de 2016, inclusive.

13. **Forma de apresentação das candidaturas:** As candidaturas poderão ser enviadas por correio eletrónico, para o endereço [candidaturas@ciencias.ulisboa.pt](mailto:candidaturas@ciencias.ulisboa.pt), ou entregues pessoalmente no Núcleo de Expediente e Arquivo da FCUL, Edifício C5 - Piso 1, das 9:00 às 16:00 horas, **obrigatoriamente com a indicação da referência "QTLEAP/INF7/2MT", qualquer que seja a forma de apresentação das candidaturas.**

As candidaturas devem ser instruídas com os seguintes documentos:

- Tratando-se de cidadão português, cópia do documento de identificação (bilhete de identidade ou cartão de cidadão);
- No caso de não ser cidadão português, cópia do documento de identificação (bilhete de identidade ou passaporte), bem como título de residência, certificado de residência permanente ou estatuto de residente de longa duração, se aplicável;
- Caso concorde em ser notificado para o seu endereço de correio eletrónico, deverá enviar, obrigatoriamente, a declaração anexa ao presente Edital;
- Documentos comprovativos de que o candidato reúne as condições exigíveis para o tipo de bolsa, nomeadamente certificados de habilitações de todos os graus académicos obtidos, com média final e com as classificações em todas as disciplinas realizadas;
- *Curriculum Vitae* detalhado e atualizado, de onde conste, obrigatoriamente, a morada completa do candidato;
- Documento atualizado comprovativo da situação profissional, com indicação da natureza do vínculo, funções e carga horária letiva em média anual (se aplicável), podendo substituí-lo por declaração sob compromisso de honra caso não exista qualquer atividade profissional ou de prestação de serviços;
- Carta de apresentação;
- Facultativamente, cartas de recomendação.

## DECLARAÇÃO

*Eu, \_\_\_\_\_, declaro que, caso o júri de seleção opte por comunicar e ou notificar os candidatos por correio eletrónico, consinto que as referidas comunicações e ou notificações, no âmbito do presente concurso, sejam efetuadas para o endereço de correio eletrónico utilizado para o envio da minha candidatura.*

Em \_\_\_\_ de \_\_\_\_\_ de 2015

---

(assinatura do candidato)